



## W numerze:

- \* *Kapłan zasłużony dla gminy*
- \* *Informacja o wykonaniu budżetu gminy*
- \* *Zagrała Wielka Orkiestra*
- \* *Wiadomości szkolne*
- \* *Dostojni Jubilaci*
- \* *Sport*

# 15 LAT SAMORZĄDNOŚCI GMINY



**10** marca br. w siedzibie Gminnej Świetlicy Środowiskowej w Chełmie Śląskim przy ul. Owocowej 10 odbyła się uroczysta akademia z okazji jubileuszu 15-lecia samorządności gminy Chełm Śląski.

Uroczystość otworzył Przewodniczący Rady Gminy – **Jan Ochmański**, a następnie głos zabrał Wójt Gminy **Stanisław Jagoda**. - *Każdy jubileusz, również nasze piętnastolecie, to okazja do wspomnień, podsumowań, refleksji* – powiedział wójt gminy Stanisław Jagoda w swoim jubileuszowym wystąpieniu. - *31 grudnia 1994 roku weszło w życie rozporządzenie Rady Ministrów, na mocy którego z części obszaru miasta Mysłowice utworzono gminę Chełm Śląski. W ślad za tym rozporządzeniem 5 marca odbyły się w gminie wybory do Rady Gminy, a 10 marca odbyła się pierwsza sesja, na której wybrano przewodniczącego, jego zastępcę i wójta gminy. Praktycznie nikt z nas nie miał doświadczenia w pracy samorządowej, może nawet nie do końca zdawaliśmy sobie sprawę z ogromu problemów, które przed nami stanęły. Mieliśmy jednak wiele entuzjazmu, który udzielał się też większości mieszkańców. Zazwyczaj mogliśmy liczyć na zrozumienie, pewne wskazówki, czasem na krytyczne uwagi. Wszystko to pomagało w podejmowaniu trudnych decyzji. Najważniejszym przedsięwzięciem było utworzenie nowych jednostek organizacyjnych, które uwarunkowałyby realizację ustawowych zadań. W pierwszej kolejności należało zorganizować struktury Urzędu Gminy i znaleźć dla niego lokum. Wybór padł na budynek dawnego Prezydium Gromadzkiej Rady Narodowej, w którym dotąd mieściła się Ochotnicza Straż Pożarna, biblioteka publiczna i dwa mieszkania lokatorskie. Urząd Gminy rozpoczął działalność 3 lipca 1995 roku, zatrudniał wówczas 15 pracowników i zajmował 3 pomieszczenia biurowe. Trzeba było wielkiej determinacji, żeby nie tylko się pomieścić, ale też popracować. Ta determinacja i zapał towarzyszyły nam przez kolejne lat.*

*Dokończenie na str.2*

# 15 lat samorządności gminy

10 marca br. w siedzibie Gminnej Świetlicy Środowiskowej w Chelmie Śląskim przy ul. Owocowej 10 odbyła się uroczysta akademicka z okazji jubileuszu 15-lecia samorządności gminy Chelm Śląski.

*Dokończenie ze str.1*

- Dlatego też w ciągu piętnastolecia udało nam się w zasadniczy sposób zmienić oblicze gminy – mówił dalej wójt gminy.

- Te 15 lat to szereg poważnych inwestycji. To budynek urzędu gminy wraz z jego otoczeniem, to nowe przedszkole i Ośrodek Pomocy Społecznej, to sala gimnastyczna i nowoczesne, szkolne boiska sportowe, to kapitalne remonty w placówkach oświatowych i ich wyposażenie, to nowa remiza OSP, to kilkanaście kilometrów nowych lub zmodernizowanych, oświetlonych dróg, to nowe chodniki, to bardziej dostępna komu-

nie tylko pracowników urzędu – to także, a właściwie przede wszystkim, sukces całej naszej społeczności. Nie sposób z imienia i nazwiska oraz pełnionych funkcji wymienić wszystkich, którzy w ciągu 15 lat przyczynili się do zmiany wizerunku naszej miejscowości. Było ich bardzo wielu. Wszystkim z tego miejsca serdecznie dziękuję - powiedział wójt.

Na następne lata wszystkim mieszkańcom życzę wszelkiej pomyślności. Niech dzisiejszy jubileusz będzie impulsem dla nowych inicjatyw służących dalszemu rozwojowi naszej gminy, którym niech dopiszą siły,



nikacja autobusowa, to przejęta do prowadzenia szkoła ponadgimnazjalna, to oczyszczalnia ścieków i 50 km kanalizacji sanitarnej, to budynek zaplecza sportowego, to nowa siedziba Gminnej Świetlicy Środowiskowej w budynku Euro-Centrum, jako przykład skutecznej współpracy z sektorem prywatnym.

Bardzo skutecznie aplikujemy o środki Unii Europejskiej. Te działania plasują gminę na bardzo wysokich miejscach w ogólnopolskich rankingach, ale przede wszystkim pozwalają nam coraz dynamiczniej się rozwijać. W ostatnich latach na inwestycje wydajemy 40 a nawet 50 % wydatków ogółem.

Dziś nikt nie zadaje już pytania czy warto było oddzielać się od dużego miasta. Odpowiedź jest oczywista. To piętnastolecie to niewątpliwie sukces. Nie tylko mój osobisty, nie tylko radnych poszczególnych kadencji,

energia i możliwości, sprzyja Los i patronuje Opatrzność- zakończył przemówienie jubileuszowe wójt Stanisław Jagoda.

W uroczystości jubileuszowej udział wzięli m.in. Marszałek Województwa Śląskiego, władze powiatu bieruńsko-lędzkiego, wójtowie i burmistrzowie oraz przewodniczący rad ościennych miast i gmin tj. Imielina, Lędzin, Bierunia, Bojszów, przedstawiciele władz Mysłowic i Tychów, duchowieństwo gminy, Zespół Regionalny „Kopciowiczanki”, dyrektorzy i prezesi instytucji współpracujących z gminą, prezesi stowarzyszeń i organizacje działających na terenie gminy, przedsiębiorcy z terenu gminy, radni poszczególnych kadencji, radne powiatowe, byli i obecni dyrektorzy i kierownicy jednostek organizacyjnych gminy.

Po życzeniach i gratulacjach prezentację



multimedialną obrazującą historię Chelmu Śląskiego oraz dokonania 15 lat samorządności gminy Chelm Śląski przedstawił historyk i heraldyk Romuald Kubiciel.

W części artystycznej zaproszeni goście wysłuchali koncertu Orkiestry Kameralnej „ARCHETTI”.

Z okazji jubileuszu 15 lecia samorządności gminy wydany został „Pamiętnik Jubileuszowy” oraz okazjonalna moneta jubileuszowa.



# Kapłan zasłużony dla gminy

Rada Gminy Chełm Śląski na uroczystej nadzwyczajnej sesji w dniu 3 marca br. uhonorowała Księdza Seniora Eugeniusza Góreckiego - wieloletniego i szanowanego proboszcza chełmskiej parafii - tytułem „Zasłużony dla Gminy Chełm Śląski”.

Tytuł ten został ustanowiony i przyznany w szczególnym czasie – w roku jubileuszu 15-lecia samodzielności Gminy Chełm

1970 do 2000 roku. Po nim proboszczem został ks. **Piotr Guzy**.

Ks. Senior urodził się 8 lipca 1932 roku w

dekanatu bieruńskiego. Od 2000 roku jest emerytem, mieszka na probostwie i służy pomocą i wieloletnim duszpasterskim doświadczeniem kapłanom tej parafii. Jest kapelanem w domu zakonnym Sióstr Służebniczek.

Za czasów jego proboszczowania w chełmskiej wspólnotce kościoła przeszedł generalny remont. Zakupione zostały nowe organy, ławki i konfesjonały, zainstalowano elektryczny napęd dzwonów i instalacje alarmową tego zabytkowego kościoła. Pod nadzorem konserwatora przeprowadzono remont zabytkowych ołtarzy. Ks. proboszcz Górecki uporządkował teren wokół kościoła, probostwa i cmentarza, wyremontowane zostało ogrodzenie cmentarne a na cmentarzu powstała kaplica cmentarna. Za czasów ks. Góreckiego reaktywowano też Radę Parafialną. Na szczególną uwagę zasługuje wpływ Laureata na powstanie samodzielnej jednostki samorządowej w 1995 roku w postaci Gminy Chełm Śląski, przedtem dzielnicy Mysłowic. Był on gorącym orędownikiem tej idei aby oprócz jednościi parafialnej tworzyła się jedność i świadomość odpowiedzialności za małą Ojczyznę jaką jest gmina Chełm Śląski.



Śląski, jubileuszu 350-lecia parafii i kościoła, i w Roku Kapłańskim, któremu patronuje święty kapłan **Jan Maria Vianney**.

Odnakę „Zasłużony dla Gminy Chełm Śląski” i statuetkę wręczyli laureatowi wójt gminy **Stanisław Jagoda** i przewodniczący Rady Gminy **Jan Ochmański**. Życzenia i gratulacje złożyli księdzu Eugeniuszowi również Radni oraz Kierownicy i Dyrektorzy jednostek organizacyjnych gminy.

Ta nagroda przypadła – zasłużenie jak najbardziej – kapłanowi, który będąc proboszczem w tej parafii przez trzydzieści lat, doprowadził do ołtarza szesnastu neoprezbiterów - przypomniał w laudacji ks. **Bernard Rak**, którego proboszcz Górecki jako pierwszego ochrzcił w tej parafii i ostatniego z tej szesnastki doprowadził do ołtarza jako kapłana.

Ksiądz **Eugeniusz Górecki** prowadził chełmską wspólnotę przez trzydzieści lat, od

Knurów, ale jak powiedział – teraz, po tych czterdziestu latach pobytu bardziej czuje się już chełmianinem – albo „chełmiokiem” niż knurowianinem.

Studia teologiczne ks. **Eugeniusz Górecki** ukończył w Wyższym Śląskim Seminarium Duchownym w Krakowie, święcenia otrzymał w czerwcu 1956 roku. Po studiach jako młody wikariusz pracował w parafii Matki Boskiej Bolesnej w Brzęczkowicach – 1956 – 59 - u boku znakomitego duchownego, budowniczego brzęczkowickiej świątyni, ks. **Franciszka Maronia**. Następne placówki duszpasterskie w których pracował ks. Górecki to: Matki Boskiej Bolesnej w Rybniku (1959-62), św. Piotra i Pawła w Katowicach (1962-66), św. Mikołaja w Bielsku (1966-1970). Po śmierci ks. **Jana Sopory** otrzymał nominację na proboszcza w Chełmie Śląskim 18 lipca 1970 roku. Ks. Górecki, obecnie kapłan senior, pełnił też funkcję wicedziekana



**PROGRAM REGIONALNY**  
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOCI

  
Śląskie.  
Pozytywna energia

**UNIA EUROPEJSKA**  
EUROPEJSKI FUNDUSZ  
ROZWOJU REGIONALNEGO



## Przebudowa ulicy Górnośląskiej w Chełmie Śląskim

Kontynuowana jest „Przebudowa ulicy Górnośląskiej w Chełmie Śląskim”, obejmująca budowę kanalizacji deszczowej, chodnika i nawierzchni. Inwestycja jest finansowana z

Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Śląskiego na lata 2007-2013. Na inwestycję Gmina uzys-

kała dofinansowanie w wysokości 85% kosztów kwalifikowanych. W ul. Górnośląskiej przebudowany zostanie również wodociąg.

# INFORMACJA O WYKONANIU BUDŻETU GMINY CHEŁM ŚLĄSKI ZA 2009 rok

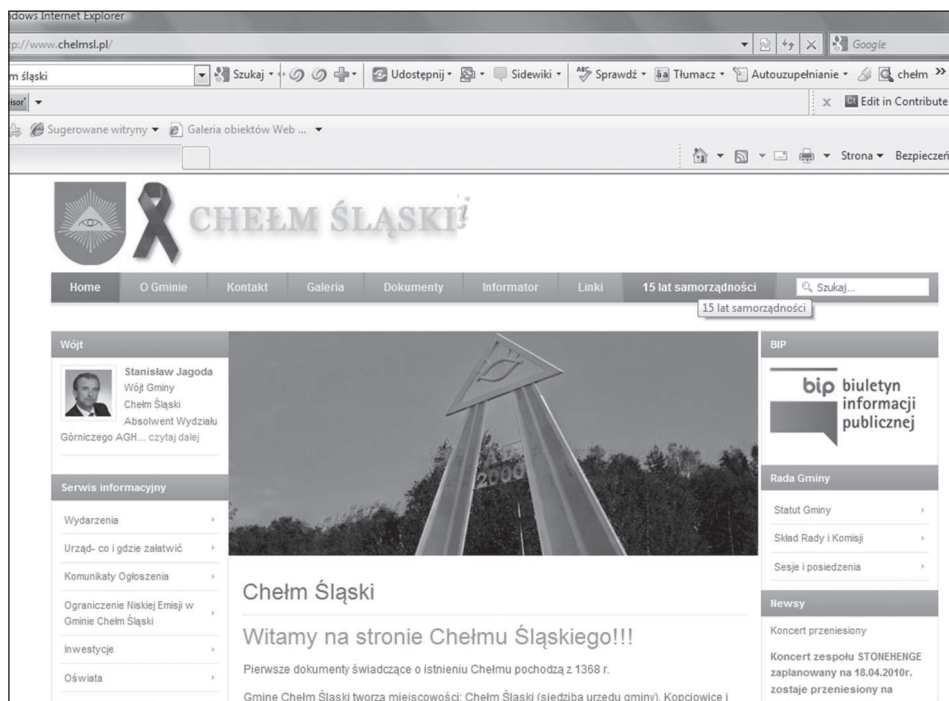
Wyszczególnienie	Wykonanie
<b>DOCHODY</b>	<b>21.078.789,94</b>
w tym:	
Dochody własne	14.403.792,38
Subwencje	4.447.451,00
Dotacje celowe na zadania własne, zlecone i przejęte porozumieniami	2.227.546,56
<b>WYDATKI</b>	<b>34.858.263,61</b>
w tym:	
<b>a) wydatki bieżące, z tego:</b>	<b>15.567.301,72</b>
<i>Oświata i wychowanie</i>	<i>6.663.153,10</i>
<i>Dostarczanie wody oraz infrastrukt. wodociągowa i sanitacyjna wsi</i>	<i>621.138,58</i>
<i>Kultura fizyczna oraz kultura i ochrona dziedzictwa narodowego</i>	<i>1.121.430,15</i>
<i>Administracja państwowa i samorządowa</i>	<i>2.229.885,22</i>
<i>Gospodarka komunalna i mieszkaniowa</i>	<i>1.594.156,36</i>
<i>Pomoc społeczna i ochrona zdrowia</i>	<i>1.541.085,58</i>
<i>Utrzymanie dróg</i>	<i>301.349,95</i>
<i>Transport zbiorowy</i>	<i>1.040.492,59</i>
<i>Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa</i>	<i>271.198,10</i>
<i>Obsługa długu</i>	<i>183.412,09</i>
<b>b) wydatki majątkowe, z tego:</b>	<b>19.290.961,89</b>
<i>Budowa kanalizacji sanitarnej</i>	<i>12.604.661,05</i>
<i>Przebudowa wodociągu ul. Błękitna i Owocowa</i>	<i>208.227,48</i>
<i>Przebudowa dróg i chodników</i>	<i>3.641.193,60</i>
<i>Budowa kanalizacji deszczowej w ulicach Owocowej i Bukietowej</i>	<i>767.974,06</i>
<i>Przebudowa oświetlenia na ul. Śląskiej</i>	<i>805.085,30</i>
<i>Budowa obiektów sportowych</i>	<i>1.009.715,16</i>
<i>Modernizacja instalacji c.o. i pomieszczeń piwnicznych ZOZ</i>	<i>146.673,58</i>
<i>Wykonanie zewnętrznego monitoringu wizyjnego Urzędu Gminy</i>	<i>44.800,00</i>
<i>Wykonanie instalacji c.o. w budynku OSP</i>	<i>18.000,00</i>

Zakup sprzętu komputerowego, kserograficznego oraz programów komputerowych	32.231,66
Zakup transportera wózka inwalidzkiego dla SP nr 2	12.400,00
<b>DEFICYT</b>	<b>13.779.473,67</b>
Źródła pokrycia deficytu:	
- nadwyżka budżetowa z lat ubiegłych	9.779.473,67
- pożyczka długoterminowa	4.000.000,00
<b>KWOTA ZOBOWIĄZAŃ WYMAGALNYCH</b>	<b>-</b>
<b>KWOTA DOTACJI OTRZYMANYCH Z BUDŻETU JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO</b>	<b>-</b>
<b>KWOTA DOTACJI UDZIELONYCH INNYM JEDNOSTKOM SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO</b>	<b>1.139.074,39</b>
<b>UDZIELONE PORECZENIA I GWARANCJE</b>	<b>-</b>

Zapraszamy do odwiedzania nowej strony internetowej Gminy Chełm Śląski [www.chelmsl.pl](http://www.chelmsl.pl)

**Od** marca strona internetowa Gminy Chełm Śląski ma nową szatę graficzną. Znajdują się tutaj m.in. działy: galeria foto, dokumenty, informator, rada gminy, newsy, przetargi, serwis informacyjny. W tym ostatnim wymienionym dziale znajdują się m.in. takie zakładki jak: wydarzenia, urząd – co i jak załatwić, komunikaty - ogłoszenia, ograniczenie niskiej emisji, inwestycje, oświata, kultura, sport i rekreacja, zdrowie, bezpieczeństwo, gmina w rankingach, unia europejska, wydawnictwa .

Na stronie Gminy Chełm Śląski znajduje się również wejście na specjalną stronę poświęconą obchodzonemu w bieżącym roku jubileuszu 15-lecia samodzielności gminy [www.15latchelmuślaskiego.pl](http://www.15latchelmuślaskiego.pl) . Na stronie tej znajduje się m.in. kronika samorządności, kalendarium wydarzeń a także blog wójta gminy .





**PROGRAM  
REGIONALNY**  
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOSCI



**UNIA EUROPEJSKA**  
EUROPEJSKI FUNDUSZ  
ROZWOJU REGIONALNEGO



## Budowa kanalizacji sanitarnej dla Gminy Chełm Śląski ETAP C

W miesiącu styczniu br. rozpoczęto procedurę przetargową na wyłonienie wykonawcy dla zadania inwestycyjnego  
**pn.: "Budowa kanalizacji sanitarnej dla Gminy Chełm Śląski ETAP C".**

W wyniku rozstrzygnięcia przetargu nieograniczonego został wybrany wykonawca:

Konsorcjum Firm:

Lider Konsorcjum "INSTALBUD" Sp. z o.o.

z siedzibą ul. Boya Żeleńskiego 6a 35-105 Rzeszów i Zakład Budownictwa

i

Inżynierii Wodnej "WOD-KAN-BUD" Sławomir Wójcik

ul. Kółkowa 9, 32-615 Grojec

W dniu 5 marca br. została podpisana umowa o wykonanie robót budowlanych, a 23 marca, został przekazany plac budowy i w miesiącu kwietniu rozpoczną się w naszej gminie roboty kanalizacyjne Etapu C.  
**Inwestycja będzie finansowana ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Śląskiego na lata 2007-2013. Priorytet V "Środowisko"; Działanie 5.1 "Gospodarka wodno -ściekowa".**

Na opisaną wyżej inwestycję Gmina uzyskała dofinansowanie w wysokości 85% kosztów kwalifikowanych.

W dniu 5 marca br. Gmina podpisała umowę z Województwem Śląskim na współfinansowanie w/w inwestycji.

Etap C kanalizacji obejmował będzie Kopciowice i Chełm Mały.

Inwestycja realizowana będzie w latach 2010-2011. W bieżącym roku obejmie Kopciowice, a w roku 2011 Chełm Mały.

Planowane zakończenie to 30 czerwiec 2011r.

### Wiadomości gminne

**W** miesiącu marcu przystąpiono do przerwanych okresem zimowym robót drogowych tj. do odbudowy dróg po kanalizacji Etap B: ul. Kmicica, ul. Wiosenna, boczne ul. Stacyjnej i ul. Podłuże.

Rozpoczęte zostały prace projektowe dla nowych inwestycji:

- Budowa ul. Dębowej w Chełmie Śląskim część II;

- Budowa chodnika wzdłuż ul. Miodowa, Zakole w Chełmie Śląskim.

W ramach usuwania szkód górniczych, na terenach na których przebiega eksploatacja górnicza, KWK „Piast” przebudowała wodociąg w ul. Jasnej w Chełmie Śląskim.

W wyniku rozstrzygniętej procedury przetargowej wybrany został wykonawca **Remontów cząstkowych dróg na terenie Gminy Chełm Śląski** tj. Zakład Remontowo-Budowlany i Handlowy Józef Jagoda z Chełmu Śląskiego. Firma przystąpi do prac w m-cu kwietniu.

## PROGRAM OGRANICZENIA NISKIEJ EMISJI w GMINIE CHEŁM ŚLĄSKI

**W** odpowiedzi na potrzeby mieszkańców Gminy, wynikające z dbałości o środowisko naturalne na poziomie samorządu lokalnego w dniu 11 lutego 2010r. podjęto uchwałę w sprawie przyjęcia „Programu ograniczenia niskiej emisji w Gminie Chełm Śląski”. Realizację programu przewidziano na lata 2010 – 2012. W roku bieżącym wymienionych zostanie 100 szt. starych nie ekologicznych źródeł ciepła na nowe piece ekologiczne. Modernizacja istniejących systemów grzewczych w Gminie spowoduje znaczącą redukcję emisji substancji szkodliwych do powietrza. W dniu 23 marca br. rozpoczęły się w Urzędzie Gminy Chełm Śląski zapisy na listę uczestników Programu.

Do dnia 9 kwietnia 2010r. mieszkańcy Gminy złożyli 260 wniosków o udzielenie dotacji do wymiany kotłów w programie ograniczenia niskiej emisji w Chełmie Śląskim, w tym: 123 wnioski na 2010r., 85 wniosków na 2011r. i 52 wnioski na

2012r. Zgodnie z Regulaminem PONE w przypadku zwolnienia się miejsca na liście uczestników Programu zostanie ono uzupełnione wnioskiem z listy rezerwowej Programu w kolejności zgodnej z zajmowanym miejscem na liście rezerwowej. Obecnie na liście rezerwowej na 2010r. znajdują się 23 wnioski. Środki na realizację programu pochodzą z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Katowicach, budżetu gminy Chełm Śląski oraz udziału własnego Inwestora.

Operatorem PONE jest Bieruńska Fundacja Inicjatyw Gospodarczych.

Wszelkich informacji dot. Programu udzielać będą pracownicy Fundacji codziennie w dni robocze w godz. 8.00 – 15.00 w siedzibie Operatora (tj. w Bieruniu w budynku Inicjatyw Gospodarczych przy ul. Turystycznej 1) oraz w każdy wtorek od godz. 13.00 do godz.16.00 i czwartek od godz. 8.00 do godz.14.00 w siedzibie Urzędu Gminy Chełm Śląski.

# KONKURS WIEDZY O SAMORZĄDZIE LOKALNYM ORAZ O GMINIE CHEŁM ŚLĄSKI

Jedną z form zaakcentowania obchodów 15-lecia samorządności Gminy Chełm Śląski jest ogłoszony przez Wójta Gminy Stanisława Jagodę konkurs wiedzy o samorządzie lokalnym oraz o Gminie Chełm Śląski, adresowany do młodzieży. Ma on być okazją do zaangażowania młodych mieszkańców w poznawanie zagadnień związanych z dobrym funkcjonowaniem społecznym oraz budowanie nowoczesnego społeczeństwa obywatelskiego.

- Nasza Gmina to ok. 5,7 tysiąca mieszkańców – tych, którzy mają tutaj swoje korzenie od pokoleń, ale również tych, którzy świadomie wybrali Chełm jako miejsce, gdzie chcą mieszkać i wychowywać swoje dzieci. Jako dorośli pokładamy duże nadzieje w naszych pociechach na różnych polach działania: nauki, kariery zawodowej, osiągnięć sportowych itp. ale oczekujemy

też, że w przyszłości odpowiedzialnie przejmą pałeczkę rządzenia naszą Gminą, oraz że dołożą wszelkich starań, aby stale się rozwijała i była miejscem przyjaznym do mieszkania i pracy. Jednym z głównych elementów koniecznych do podejmowania dobrych decyzji jest wiedza. Nasz konkurs ma więc być pierwszym etapem zdobywania przez młodzież wiedzy o funkcjonowaniu samorządu lokalnego oraz o historii i bieżącej sytuacji naszej Gminy – mówi Wójt.

Do udziału w konkursie zapraszamy uczniów klas V i VI Szkoły Podstawowej Nr 1 i Nr 2 w Chełmie Śl., uczniów Gimnazjum w Chełmie Śl. oraz wszystkich uczniów szkół ponadgimnazjalnych, którzy mieszkają lub uczą się w Chełmie.

Termin konkursu ustalono na dzień 24 maja br. o godzinie 17.00 w sali Gminnej Świetlicy Środowiskowej w Chełmie Śląskim przy

ul. Owocowej 10 (budynek Euro-Centrum). Test pisemny będzie jednakowy dla wszystkich, ale uczestnicy będą podzieleni na 3 grupy wiekowe:

I. uczniowie V i VI klas szkół podstawowych, II. gimnazjaliści; III. uczniowie szkół ponadgimnazjalnych Z każdej grupy wiekowej 3 osoby, które zdobędą największą liczbę punktów zostaną nagrodzone.

Regulamin konkursu dostępny jest na stronie internetowej naszej Gminy: [www.chelmsl.pl](http://www.chelmsl.pl) w zakładce komunikaty – ogłoszenia, gdzie zamieszczono też kartę zgłoszenia uczestnictwa do konkursu.

Dla młodszych dzieci również planowane są konkursy o naszej Gminie – plastyczny i literacki, aby każdy uczeń i przedszkolak stawał się mieszkańcem odpowiedzialnym za wspólne dobro jakim jest nasza Gmina – dodaje Wójt.

## CHEŁMSCY MASTERSI

Po raz trzeci uczniowie Technikum w Zespole Szkół Ponadgimnazjalnych w Chełmie Śląskim wzięli udział w ogólnopolskiej olimpiadzie wiedzy o Internecie DialNet Masters. Olimpiada daje możliwość wykazania się uczniom w zakresie sieci komputerowych. Patronat merytoryczny nad olimpiadą sprawuje Politechnika Wrocławska, co gwarantuje wysoki poziom rywalizacji olimpijczyków. Pierwszy etap olimpiady polegał na drużynowym rozwiązaniu testu (30 pytań) z zakresu Internetu, sieci komputerowych, bezpieczeństwa sieciowego itp.

Jak się okazało po ogłoszeniu wyników, chełmska drużyna jako jedyna ze szkół ponadgimnazjalnych z terenu powiatu zakwalifikowała się do kolejnego etapu olimpiady. Pozostałe szkoły średnie z Bierunia oraz Łędzin zgłosiły kilka drużyn, jednak żadnej nie udało się zdobyć minimalnej ilości punktów, gwarantującej awans. Chełmska drużyna „Service Pack” zdobyła 24 miejsce w regionie Śląsk - południe, co jest bardzo dobrym wynikiem, zważywszy na to, że region ten był reprezentowany przez ponad 100 drużyn, w tym aż 11 z terenu powiatu bieruńsko-łędzkiego.

Członkami „Service Pack” są uczniowie klasy III Technikum – przyszli informatycy: **Dominik Białek, Karol Jakubas, Marcin Socha oraz Dawid Urbańczyk.**

„W olimpiadzie DialNet Masters bierzemy udział od trzech lat. W tym czasie nasi in-



formatycy udowodnili, że w szkole pozyskali rozległą wiedzę z zakresu informatyki i z sukcesami rywalizują z uczniami pozos-

tałych szkół powiatowych oraz innych regionów Śląska” – powiedział opiekun drużyny - **Damian Urbańczyk.**

# Zespół Szkół Ponadgimnazjalnych w Chełmie Śląskim pod patronatem Izby Rzemieślniczej oraz Małej i Średniej Przedsiębiorczości w Katowicach!

**W** wyniku starań i rozmów Wójta Gminy Stanisława Jagody i osobiste go zaangażowania Prof. Jana Klimka - Prezesa Izby Rzemieślniczej oraz Małej i Średniej Przedsiębiorczości w Katowicach Zespół Szkół Ponadgimnazjalnych w Chełmie Śląskim został objęty patronatem tej znaczącej instytucji.

- Patronat będzie obejmował wiele form współpracy, które zapewne przyczynią się do wzorcowej organizacji w naszej Szkole kształcenia w zawodach rzemieślniczych - mówi Wójt.

Izba Rzemieślnicza deklaruje między innymi: udział ekspertów Izby w zajęciach dydaktycznych, współpracę przy organizacji imprez okolicznościowych związanych z tematyką kształcenia zawodowego, zapraszanie nauczycieli i uczniów na uroczystości organizowane przez Izbę, umieszczenie na stronie internetowej Izby informacji o objęciu patronatem ZSP w Chełmie Śląskim.

Wymierną korzyścią będzie też umożliwie-

nie Szkole udziału w różnego rodzaju projektach realizowanych przez Izbę (są one przedstawione na stronie internetowej tej instytucji) oraz wykorzystanie logo Izby w materiałach promujących Szkołę.

Przedstawiciele Izby wezmą też udział w spotkaniach z rodzicami i uczniami w celu upowszechniania idei kształcenia zawodowego wśród młodzieży.

- Organizacja kształcenia zawodowego w naszej Szkole to dla nas duże wyzwanie, cieszymy się, że wspólnie z Izbą możemy podjąć się tego przedsięwzięcia w sposób przemyślany i rzetelny. Jestem przekonany, że młodzież, która trafi do naszych klas wielozawodowych, gdzie proponujemy naukę w wielu atrakcyjnych zawodach: fryzjer, cukiernik, monter instalacji gazowych, ślusarz, betoniarz-zbrojarz, murarz, mechanik pojazdów samochodowych, lakiernik, blacharz samochodowy, kominiarz, monter instalacji i urządzeń sanitarnych, blacharz, dekarz,

może liczyć na uzyskanie wiedzy teoretycznej i praktycznej na bardzo dobrym poziomie. Duże znaczenie ma też fakt, że młodzi ludzie będą mogli uzyskać cenne informacje i pomoc od uznanych w środowisku rzemieślniczym fachowców - dodaje Wójt Gminy.

Oprócz klas wielozawodowych, w Zespole Szkół Ponadgimnazjalnych można podjąć naukę w **Technikum: w zawodzie technik teleinformatyk oraz technik mechanik - w tym zawodzie z budżetu Gminy sfinansowany będzie kurs prawa jazdy dla uczniów!** Ponadto planowane jest uruchomienie **Liceum Profilowanego o profilu usługowo - gospodarczym** oraz bogatej oferty kształcenia dla dorosłych w zawodach: technik teleinformatyk, technik prac biurowych, technik usług kosmetycznych, technik BHP, technik mechanik, pracownik socjalny.

Więcej informacji o ZSP można znaleźć na stronie internetowej: [zsp.chelmslaski.com](http://zsp.chelmslaski.com).

## Intensywny kurs języka niemieckiego w Pforzheim

Urząd Gminy w Chełmie Śląskim dysponuje jednym miejscem na kurs intensywnej nauki języka niemieckiego organizowany w Pforzheim (Niemcy) w terminie  
**od 26 czerwca do 11 lipca 2010r.**

Koszty pobytu pokrywane będą przez organizatorów ze strony niemieckiej, natomiast uczestnicy ponoszą koszty przejazdu. Zapraszamy chętnych uczniów klas licealnych lub technicznych, w wieku od 16 do 18 lat z bardzo dobrą znajomością języka niemieckiego - do udziału w spotkaniu kwalifikacyjnym, które odbędzie się 27 kwietnia (wtorek) o godz. 16.00 w Urzędzie Gminy w Chełmie Śląskim przy ul. Konarskiego 2. W celu udokumentowania wyników w nauce prosimy zabrać ze sobą świadectwo ukończenia poprzedniej klasy.



# WYCIECZKA EDUKACYJNA

9 lutego br. klasa IV z wychowawczynią Anną Krzystanek była na wycieczce edukacyjnej. Uczniowie zwiedzili Muzeum Geologiczne Wydziału Nauk o Ziemi Uniwersytetu Śląskiego. Dzieci zobaczyły cztery kolekcje główne: ekspozycję petrograficzną, paleontologiczną, mineralogiczną i meteorytową. Klasa IV mogła spotkać się ze swoimi pradawnymi przodkami. Wystawa, którą obejrżeli uczniowie opowiada o ewolucji rodziny człekokształtnych. Dzieci podziwiałały nie tylko repliki czaszek poszczególnych gatunków, ale również dwie zrekonstruowane postacie: pierwsza postać to „Sahelanthropus tchadensis”, a druga „Homo neanderthalensis”. Dużym zainteresowaniem cieszyły się znajdujące się na Wydziale Nauk o Ziemi naturalnej wielkości modele dinozaurów. Klasa IV miała możliwość uczestniczenia w praktycznych zajęciach edukacyjnych. Dzięki uprzejmości pana prof. **R. Karwowskiego** uczniowie mogli poczuć się jak młodzi geolodzy. Dzieci oglądały różne skały, minerały, metale i meteoryty przy pomocy



mikroskopów. Wycieczka na Wydział Nauk o Ziemi Uniwersytetu Śląskiego była

ogromnym przeżyciem dla uczniów i na długo pozostanie w ich pamięci.

## TEATRALNE ABC

Dnia 1 lutego br uczniowie klas IV – VI SP nr 1 wraz z opiekunami wyjechali do MOK w Chełmku na spektakl pt. „Teatralne ABC.” Przedstawienie zostało wykonane przez aktorów z Narodowego Teatru Edukacji im. A. Mickiewicza we Wrocławiu. Bohaterem był chłopiec, który nie potrafił zachować się w teatrze, przeszkadzał aktorom i widzom. Dzięki magii miejsca, w którym się znalazł, przeniósł się w czasie, aby na moment samemu stać się aktorem. Przekonał się, że ludzie teatru wykonują ciężką pracę, poznał sztukę aktorską, stał się mądrzejszy i pokorniejszy. Po spektaklu odbyło się spotkanie z aktorami, którzy opowiadali młodzieży o swojej pracy. Uczniowie do szkoły wrócili zadowoleni i przekonani o tym, że teatr to wyjątkowe miejsce.

## POTYCZKI POLSKO – SZWEDZKIE

W dniu 26 stycznia br. odbył się w Szkole Podstawowej nr 1 spektakl historyczny pt. „Potyczki polsko – szwedzkie”. Aktorzy z Agencji Artystycznej „Atena” w interesujący sposób nie tylko opowiedzieli, ale również pokazali uzbrojenie dawnych wojowników i sztukę walki. Przy pomocy wielu rekwizytów także uczniowie mieli okazję poczuć się jak rycerze i chociaż przez moment „powalczyć” prawdziwą bronią. Była to lekcja historii na żywo.

## WALENTYNKI, WALENTYNKI...

„Walentynki, ach Walentynki, to najpiękniejszy jest w roku dzień ...”

12 lutego uczniowie SP nr 1 przekazywali sobie wyrazy wzajemnej sympatii przy pomocy „poczty walentynkowej” działającej w tym dniu w szkole.

Po skończonych lekcjach uczniowie klas IV – VI bawiły się na dyskotekce walentynkowej. Samorząd Uczniowski specjalnie na tą okazję udekorował salę gimnastyczną serduszkami i przygotował słodki poczęstunek. Współorganizatorkami zabawy walentynkowej były **Anna Krzystanek** i **Renata Ganobis**.

## DZIEŃ BEZPIECZNEGO INTERNETU

Już po raz drugi w naszej szkole obchodziliśmy Dzień Bezpiecznego Internetu. Uczniowie SP 1 uczestniczyli w zajęciach edukacyjnych „Bezpieczeństwo dzieci w Internecie”. Nie tylko dzieci wzięły udział w pogadankach na temat zasad bezpiecznego korzystania z Internetu, ale również rodzice zostali zapoznani z tą tematyką. Uczniowie chętnie wykonali plakaty pt. „Stop – Cyberprzemocy!”. Nagrody w tym konkursie otrzymali: Dominik Powązka (kl. IV) i Justyna Kozdęba (kl. IV). Obchody Dnia Bezpiecznego Internetu przygotowali i przeprowadzili nauczyciele: pani **Anna Krzystanek** i pan **Michał Stolecki**.

# MISTERIUM WIELKANOCNE



31 marca SM Beniamina przygotowała z klasą IV misterium wielkanocne. Uczniowie przedstawili program artystyczny, w ramach którego przybliżyli obchody Triduum Paschalnego: Wielkiego Czwartku, Wielkiego Piątku, Wielkiej Soboty i Niedzieli Zmartwychwstania Pańskiego. Recytując wiersze i śpiewając piosenki przypomnieli także tradycje wielkanocne. Na zakończenie złożyli wszystkim świąteczne życzenia

## Babcie i dziadkowie wraz z wnuczętami obchodzili swoje święto

Już od kilku lat świetlica szkolna w SP-2 w Chełmie Śląskim organizuje Dzień Babci i Dziadka. W dniu swojego święta babcie i dziadkowie bardzo licznie przybyli na tę uroczystość, która odbyła się w sali gimnastycznej. Dyrektorka szkoły **Regina Pioskowiak** powitała wszystkich zebranych. Dzieci uczęszczające do świetlicy oraz uczniowie z kółka teatralnego (kl. IIB) przedstawili wierszyki, piosenki oraz krótkie inscenizacje. Imprezę uświetniły występy cheerleaderek ze szkoły oraz piosenki śląskie, które zaśpiewały **M. Sędor** oraz **M. Leja** z kl. II a, na instrumentach zagraли uczniowie klas VI - D. **Misterek** oraz **S. Otręba**. Goście mogli obejrzeć przedstawienie pt. „Czerwony Kapturek” w wykonaniu świetlicowego kółka teatralnego. Występy dzieci nagrodzone zostały gromkimi brawami, za występ aktorki szkolni zostali poczęstowani cukierkami. Po odśpiewaniu tradycyjnego „Sto lat” wnuczęta wręczyły swoim babciom i dziadkom prezenty – serduszka z masy solnej. Za organizację uroczystości odpowiedzialne



były wychowawczynie świetlicy **Ewa Bielucha** oraz **Klaudia Urbańczyk**. W organizację tego święta włączyły się również mamy, które upiekły ciasto oraz zadbały o to, aby gościom nie zabrakło kawy, herbaty i ciasteczek.

## BAL MASKOWY

20 stycznia 2010 r. uczniowie klas IV – VI Szkoły Podstawowej nr 1 w Chełmie Śląskim pod opieką swoich wychowawców: pani **A. Krzystanek** i pani **R. Ganobis** bawili się na zabawie karnawałowej.

Dzieci w przepięknych strojach karnawałowych były nie do rozpoznania. Uczniowie wspaniale bawili się przy dobrej muzyce i smacznym poczęstunku. Samorząd Uczniowski postarał się o specjalne oświetlenie, które bardzo uatrakcyjniło zabawę.

Uczniowie klas I - III również bawili się na balu karnawałowym pod opieką swoich wychowawców: pani **U. Bigaj**, pani **A. Moćko** i pani **A. Pyrczek**.

## GROSIK NA SCHRONISKO

W styczniu bieżącego roku Samorząd Uczniowski SP nr 1 wspólnie z opiekunem **Anną Krzystanek** zaangażował się w zbiórkę pieniędzy na remont i rozbudowę Schroniska dla Bezdomnych Zwierząt w Mysłowicach. Wszyscy uczniowie i nauczyciele chętnie dołączyli do tej szczytnej akcji. Uczniowie zebrali 160 złotych, które przekazano na potrzeby schroniska.

# X EDYCJA PARAFIALNEGO TURNIEJU TENISA STOŁOWEGO



**W** tym roku już po raz dziesiąty został zorganizowany parafialny turniej tenisa stołowego. Od 2000 roku organizatorem i głównym prowadzącym zawody jest nauczyciel SP2 (również obecny radny) **Grzegorz Zyzak**. Tegoroczny turniej został rozegrany na sali gimnastycznej przy Szkole Podstawowej nr 2 w Chełmie Śląskim. Eliminacje odbyły się 19, 23 i 25 marca, natomiast finał miał miejsce w sobotę 27 marca z udziałem zaproszonych gości - Wójta Gminy Chełm Śląski Stanisława Jagody, przewodniczącego Rady Gminy **Jana Ochmańskiego**, kierownika Gminnego Zespołu Oświaty **Gabrieli Penczek**, dyrektorki Szkoły Podstawowej nr 2 **Reginy Pioskownik**, oraz licznej publiczności. Rozgrywki cieszyły się bardzo dużym zainteresowaniem, szczególnie wśród dzieci i młodzieży ( mecze rozegrało 80 uczniów i uczennic Szkoły Podstawowej nr 2 ) Łącznie w zawodach wystąpiło prawie 150 zawodników i zawodniczek w ośmiu kategoriach wiekowych. Sędzią głównym zawodów był **Grzegorz Zyzak**.

Wyniki rozgrywek w poszczególnych kategoriach przedstawiają się następująco :

## KATEGORIA DZIEWCZĄT DO LAT 13

1 miejsce – Horst Monika, 2 miejsce – Jochymczyk Sandra, 3 miejsce – Ryszka Adrianna, 4 miejsce – Błaszczuk Izabela

## KATEGORIA DZIEWCZĄT DO LAT 18

1 miejsce – Synowiec Magdalena, 2 miejsce – Niesyto Katarzyna 3 miejsce – Janota Sabina, 4 miejsce – Biolik Angelika

## KATEGORIA KOBIEC PO WYŻEJ LAT 18

1 miejsce – Jochemczyk Joanna

## KATEGORIA CHŁOPCÓW DO LAT 13

1 miejsce – Szary Rafał, 2 miejsce – Achtelek Dawid 3 miejsce – Szwedor Krzysztof, 4 miejsce – Palka Sławomir

## KATEGORIA CHŁOPCÓW DO LAT 18

1 miejsce – Szary Marek, 2 miejsce – Achtelek Patryk, 3 miejsce – Ścierański Piotr, 4 miejsce – Mandrela Patryk

## KATEGORIA MĘŻCZYZN DO LAT 30

1 miejsce – Wadas Adam, 2 miejsce – Rusin Marcin, 3 miejsce – Jaronicki Michał, 4 miejsce – Szwedor Krzysztof

## KATEGORIA MĘŻCZYZN POWYŻEJ LAT 30

1 miejsce – Jochymczyk Adam, 2 miejsce – Klimek Jacek, 3 miejsce – Jaronicki Tomasz, 4 miejsce - Woźniak Piotr

## KATEGORIA MĘŻCZYZN POWYŻEJ LAT 50

1 miejsce – Górkiewicz Henryk, 2 miejsce – Grudniok Andrzej, 3 miejsce – Urbańczyk Henryk, 4 miejsce – Grzeszczuk Jan

Najmłodszymi zawodnikami turnieju byli w kategorii chłopców klas I-III uczniowie Szkoły Podstawowej nr 2:

1 miejsce – Gaża Kamil, 2 miejsce – Jacent Miłosz, 3 miejsce – Lisiecki Szymon, 4 miejsce – Miemczok Daniel

Nagrody i puchary ufundował: Urząd Gminy Chełm Śląski, Proboszcz ks. **Piotr Guzy**, **Bernard Niesyto** oraz **Czesław Piekarczyk**.

**W**chełmskim Gimnazjum odbył się Powiatowy Turniej Piłki Siatkowej Dziewcząt. Chełmskie dziewczęta nie dały się pokonać, stanęły na najwyższym podium zajmując I miejsce, za nimi był – na miejscu II - Bieruń Gimnazjum nr1, a na III miejscu Bojszowy i Lędziny Gimnazjum nr2.

Reprezentacja Chełmu Śląskiego zdobyła mistrzostwo powiatu po raz piąty z kolei. Chełm Śląski wystąpił w składzie: **Magdalena Synowiec, Sabina Płaza, Angelika Biolik, Klaudia Pioskownik, Paulina Stolorz, Ewa Jarnot, Koziorz Patrycja, Kruk Patrycja, Klaudia Wioska, Angelika Losko, Patrycja Brzezina, Angelika Niesyto, Kinga Grabowska.** Drużynę przygotował i prowadzi **Sebastian Gdak.**

## Powiatowe siatkarki



## Tenisowe nadzieje



**W**powiatowym turnieju tenisa stołowego chełmska drużyna chłopców zajęła 1 miejsce, indywidualnie **Marek Szary** 2 miejsce; natomiast dziewczęta drużynowo 2 miejsce, indywidualnie **Katarzyna Niesyto**

- 2 miejsce. Reprezentacja chłopców i dziewcząt zakwalifikowała się do zawodów na szczeblu rejonowym. 21 stycznia w Zespole Szkół nr 7 w Tychach odbył się rejonowy turniej tenisa stołowego dziewcząt i chłopców. Dziewczęta drużynowo zajęły 2 miejsce a indywidualnie **Magdalena Synowiec** 3 miejsce. Skład drużyny: **Magdalena Synowiec, Katarzyna Niesyto, Anna Kramarczyk, Sabina Płaza, Sabina Janota, Marek Szary, Piotr Ścierański, Patryk Achtelik, Michał Ścierański.** Opiekunem drużyny gimnazjum jest nauczyciel **Sebastian Gdak**

### REJONOWE MISTRZOSTWA W TENISIE STOŁOWYM

**W**Lędzinach odbyły się Rejonowe Mistrzostwa w Tenisie Stołowym. Reprezentacja chłopców Szkoły Podstawowej nr 2 w Chełmie Śląskim, pod opieką Grzegorza Zyzaka zaprezentowała się znakomicie zdobywając drużynowo III miejsce. Cenne punkty dla chełmskiej drużyny zdobyli **Sławomir Palka, Rafał Szary, Dawid Achtelik i Adam Szwedor.**

Warto dodać, iż 23 listopada ubr odbyły się też w Lędzinach zawody powiatowe na których zawodnicy SP 2 Chełm Śląski zajęli II miejsce i dlatego mogli reprezentować nasz powiat na zawodach rejonowych.

Wyniki klasyfikacji drużynowej zawodów rejonowych: I miejsce zdobyli zawodnicy z SP 3 Lędziny, II miejsce SP 18 Tychy, III miejsce SP 2 Chełm Śląski, IV miejsce SP 3 Mikołów a V miejsce SP 2 Orzesze.

**S**zkoła Podstawowa nr 2 w Chełmie Śląskim była gospodarzem zawodów powiatowych w mini piłce siatkowej dziewcząt. Organizatorem imprezy była dyrekcja szkoły oraz nauczyciel wychowania fizycznego **Grzegorz Zyzak.** Reprezentacja SP nr 2 wypadła znakomicie zajmując I miejsce w turnieju. W finale pokonali 2:1 w setach drużynę z Imielina (25:13, 13:25, 25:11) III miejsce zdobyła drużyna SP nr 4 z Lędzin z którą SP 2 Chełm Śląski wygrał (25:7, 25:9). Młode siatkarki z Chełmu, które przygotował Grzegorz Zyzak wystąpiły w składzie: **Monika Horst, Kornelia Wojtowicz, Dominika Wyciśłok, Sandra Jochymczyk, Anna Wycik, Klaudia Sajdok, Agata Piwowarczyk, Adrianna Ryszka, Paulina Richter, Katarzyna Brzezińska.**

## Powiaty w mini piłce



# ATRAKCYJNE ŚWIETLICOWE FERIE



**C**helmska świetlica środowiskowa na dwa zimowe tygodnie ferii przygotowała dla dzieci z terenu gminy wiele atrakcji.

W świetlicy codziennie, od poniedziałku do piątku od 9.00 do 15.00, były zajęcia z dziećmi prowadzone przez **Joannę Ryguła i Magdalenę Rak**.

Były to m.in. zajęcia ruchowe, plastyczne, konkursy, gry świetlicowe, zajęcia integracyjne. Na zakończenie karnawału odbył się

w świetlicy bal przebierańców. Była też bajka w wykonaniu teatru krakowskiego „Królik Bags”. Uczestnicy ferii mogli bawić się na dmuchawcach, tworzyć rzeźby śniegowe, był konkurs piosenki „Idol” a na zakończenie ferii w świetlicy odbyła się wystawa prac plastycznych wykonanych podczas zajęć.

Dzieci w ramach ferii w świetlicy otrzymywały dwa razy posiłek, drożdżówki, ciepłe napoje, soki.



## Sukces adeptów wschodnich sztuk walki ze Szkoły Podstawowej nr 2 Chelmie Śląskim na XIII GRAND PRIX BIERUNIA

**N**a odbywającym się 30.01.2010r. XIII GRAND PRIX BIERUNIA o Puchar Burmistrza Miasta w Formach Sztuk Walki reprezentanci Chelmu Śląskiego znów pokazali swoje umiejętności. Mateusz Saternus zdobył 4 złote medale i puchar najwszechstronniejszego zawodnika, Sabina Palka 1 złoty i 1 srebrny medal, Katarzyna Brzezińska zdobyła brązowy medal, Kinga Ślósarczyk zdobyła srebrny medal. Wszyscy zawodnicy na co dzień trenują w BIG KUNG FU AKADEMIA PRINZ DUSCHERO KHANA w SP 2 w Chelmie Śląskim pod okiem MISTRZA WIESŁAWA BIGOSA.



# Orkiestra zagrała w Chełmie

10 stycznia 2010 r. na rzecz dzieci z chorobami onkologicznymi grała Wielka Orkiestra Świątecznej Pomocy. Orkiestra gościła również w Chełmie Śląskim – już po raz czwarty. Chełmski sztab powołany został przy Zespole Szkół Ponadgimnazjalnych, a koordynatorem jego działań ponownie został Damian Urbańczyk. Współpracę ze sztabem podjęła Gminna Świetlica Środowiskowa.

Mimo bardzo niekorzystnych warunków pogodowych, na ulice Chełmu wyszło kilkunastu wolontariuszy, którzy kwestowali od wczesnych godzin porannych aż do wieczora. Niektórzy wolontariusze wracali z rozmokniętymi puszkami, jednak nawet to nie przeszkodziło im w skutecznej kweście. Wolontariusze z chełmskiego sztabu zebrali w sumie ponad 6800 zł, a nowy rekord ustanowiła **Monika Koźlik**. Po rozliczeniu puszką Moniki okazało się, że zebrała ona ponad 1450 zł, więc pobiła zeszłoroczny rekord o ponad 600 zł. Impreza finałowa odbyła się w sali widowiskowej Euro-Centrum. Na zaproszenie sztabu przybył m.in. wójt gminy **Stanisław Jagoda** oraz przewodniczący rady gminy **Jan Ochmański**. Zainteresowanie imprezą było duże, prawdopodobnie byłoby większe, gdyby nie padający śnieg. Podobnie jak w zeszłym roku, imprezę finałową poprowadził uczeń chełmskiego Technikum – **Marcin Socha**, pomagał mu kolega klasowy – **Dominik Łaszkwow**.

Swoje programy artystyczne zaprezentowali uczniowie Gimnazjum oraz Zespołu Szkół Ponadgimnazjalnych, ich młodsi koledzy i koleżanki ze Szkoły Podstawowej nr 2 oraz chełmska schola.

W przerwach pomiędzy występami odbywały się licytacje gadżetów WOŚP oraz innych przedmiotów, które darczyńcy chcieli zlicytować, a zysk przekazać na rzecz WOŚP. Szczególną uwagę licytujących przyciągnęła ogromna maskotka – miś, którą ufundował **Adam Zientek**, znalazła kupca za 400 zł. Koszulka klubu sportowego STAL Chełm Śląski, którą przekazał **Grzegorz Wyciśłok**, została sprzedana za



300 zł. Wójt gminy **Stanisław Jagoda** przekazał na licytację grawerowany herb gminy oraz obraz, sprzedaż tych przedmiotów przyniosła fundacji kolejne 550 zł. Helm strażacki od strażaków z chełmskiej OSP znalazł nabywcę za 230 zł. Szaliki KS Stal Chełm Śląski, które przekazali **Henryk Mańka** oraz **Grzegorz Wyciśłok**, sprzedane zostały za 150 zł. Z licytacji przedmiotów orkiestra uzyskała ponad 2000 zł. Trochę mniejszym zainteresowaniem cieszyły się gadżety WOŚP, tj. koszulka, kubek, kalendarze, czy miniaturowa puszka wolontariusza. Z tych licytacji sztab uzyskał niespełna 400 zł.

W czasie imprezy finałowej sprzedawane były losy na loterię fantową. Każdy los wygrał, a dodatkowo brał udział w losowaniu nagród głównych, ufundowanych przez: Gminną Spółkę Komunalną, Restaurację OAZA, firmę A&S Alojzy Socha oraz anonimowego darczyńcę. Wśród atrakcyjnych

nagród znalazły się, m.in. drukarka, odtwarzacz DVD, rower, głośniki, obiady dla dwóch osób w Restauracji OAZA oraz trzy torty, upieczone specjalnie na finałową imprezę WOŚP. Większość drobnych gadżetów na loterię przekazał **Adam Zientek**, firma Maroks oraz Gminna Świetlica Środowiskowa (drobna biżuteria tworzona przez podopiecznych).

Rodzice uczniów (a czasem sami uczniowie) Zespołu Szkół Ponadgimnazjalnych w Chełmie Śląskim przygotowali słodki poczęstunek – ciasta, które można było nabyć podczas imprezy. Ciastkarnia **Jan Klimek** również przekazała ciasto, które było sprzedawane podczas finału.

O godz. 18.30 rozpoczął się koncert popularnego śląskiego zespołu rockowego – STREFA. Po trwającym ponad godzinę koncercie rozpoczęła się licytacja płyty zespołu wraz z podpisami jej członków. Podczas zaciętej licytacji, licytujący wynegocjowali od zespołu pewne bonusy – zdjęcie zwycięzcy z kapelą, buziak wokalisty **Mirka Lazarka** oraz dedykację utworu. Ostatecznie licytacja zakończyła się wynikiem 200 zł!

Impreza zakończyła się około godz. 20.30, tradycyjnie kilkuminutowym pokazem sztucznych ogni, które ufundowali **Beata i Jan Opitek**.

Zebrane przez wolontariuszy środki, jak również wpływy z przeprowadzonych licytacji, sprzedaży losów oraz ciasta dały wynik 12.320,23 zł.



Tuż przed przerwą świąteczną w Szkole Podstawowej nr 2 uczniowie wraz z nauczycielami rozważali mękę i śmierć Jezusa Chrystusa autorstwa Ireny Danisch pod tytułem „Śladami Twojej męki” oraz misterium s. Małgorzaty T. Dybek „Moje spotkania wielkanocne – misterium”.

# SZKOLNE MISTERIUM WIELKANOCNE



Wszyscy uczniowie zebrali się w sali gimnastycznej, aby wspólnie przeżywać mękę, śmierć i Zmartwychwstanie Pana Jezusa. Dyrektorka szkoły Regina Pioskownik przywitała wszystkich i zaprosiła do wspólnego, głębokiego przeżywania męki i śmierci Pana Jezusa oraz pogłębienia tajemnicy Jego Zmartwychwstania. Tegoroczne misterium miało nieco inny wymiar niż w latach poprzednich i składało się z dwóch części.

Pierwszą z nich - „Śladami Twojej męki” - przedstawili uczniowie klasy drugiej, którzy pięknie wyrecytowali rozważania męki i śmierci Jezusa. W ogromnym skupieniu i powadze włączyli się w cierpienie Jezusa. Druga część to „Moje wielkanocne spotkania – misterium”. Akcja toczy się w ogrodzie, o wschodzie słońca. Jest to poranek

Zmartwychwstania Jezusa. Narrator (**Magdalena Wieczorek**) spotyka przypadkową dziewczynę (**Anna Wyciek**) na drodze do grobu Jezusa. Główną postacią przedstawienia jest Maria Magdalena, w którą wcieliła się **Sonia Głomb**. To ona, dzięki Jezusowi odnalazła właściwą drogę w swym życiu. Teraz bardzo cierpi z powodu Jego śmierci. Spotyka na swej drodze innych ludzi udających się do grobu Jezusa: Salome (**Gabriela Wyciśłok**), Marię Jakubową (**Małgorzata Wasilik**), Joannę (**Natalia Szpitalny**), Zuzannę (**Paulina Stolecka**), Maryję Matkę Jezusa (**Estera Nowrocka**), Piotra i Jana (**Kamil Pyplacz i Jakub Stolorz**), Łukasza i Kleofasa (**Dominik Komar i Mateusz Rodzyn**). Wszyscy bohaterowie głęboko przeżyli mękę i śmierć Jezusa. Jednak fakt zmartwychwstania był dla nich do-

wodem na boskość Jezusa i jednocześnie przypomnieniem tego, co czynił i mówił oraz wskazaniem aby szli i czynili podobnie. Całe misterium było przeplatane utworami muzycznymi.

Akademii przygotowali nauczyciele: **Bernadeta Kuś, Ewa Jarosz i Iłona Misterek**. Wcześniej – 22 marca 2010 – ten sam program artystyczny został przedstawiony w sali na „Organistówce” dla członków Stowarzyszenia na Rzecz Osób Niepełnosprawnych i Ich Rodzin w Chełmie Śląskim, z którym SP 2 współpracuje już kilka lat, oraz dla zaproszonych gości. Wszyscy członkowie i zaproszeni goście otrzymali drobne upominki świąteczne przygotowane przez uczniów szkolnej świetlicy pod opieką **Ewy Białuchy i Klaudii Urbańczyk**.

**Pod takim hasłem w Szkole Podstawowej nr 2 w Chełmie Śląskim odbył się coroczny konkurs recytatorski dla uczniów klas I-III. Organizatorkami tegorocznego konkursu były panie Bożena Stolecka i Bernadeta Synowiec.**

Recytujących oceniało jury w składzie: **Małgorzata Adamska, Ewa Białucha oraz Iłona Misterek**. Zwycięzcy otrzymali pamiątkowe dyplomy i nagrody. Nagrodzeni uczniowie:

**Klasa I-I** miejsce: **Maja Budzyń** kl. Ib, II miejsce: **Sabina Sobczyk** kl. Ib, III miejsce: **Oliwia Król** kl.Ia

**Klasa II:** I miejsce **Magdalena Sędor** kl.IIa, II miejsce: **Weronika Jochemczyk**

## „Co słyhać na wsi?”

kl.IIa, III miejsce: **Anna Kulik** kl.IIb  
Klasa III - I miejsce: **Wiktoria Kowalik**

kl.IIIb, II miejsce: **Aldona Klimza** kl.IIIb,  
III miejsce: **Karolina Kostyra** kl.IIIa



**BEZPŁATNY BIULETYN  
INFORMACYJNY  
URZĘDU GMINY CHEŁM ŚLĄSKI  
NR 1 (24) 2010  
Nakład 2000 egz.  
Druk INTROART  
Mysłowice ul. Katowicka 21**

# Świątowała 90 urodziny

**Gertruda Kolny** z Chełmu Śląskiego – Chełmu Małego obchodziła 90 urodziny. Dla niej dzień urodzin to podwójne święto, bo dostojna solenizantka urodziła się 8 marca – w Dniu Kobiet. Z okazji tak zacnych urodzin solenizantkę odwiedził w domu wójt gminy **Stanisław Jagoda**, który złożył życzenia i przekazał urodzinowy upominek - tradycyjny „kosz spożywczy”.

Gertruda Kolny urodziła się w Chełmie Śląskim, w przysiółku zwanym „Zagóra” w 1920 roku, tu wraz z mężem zbudowali dom, do którego wprowadzili się w 1966 roku, wychowali dwóch synów Franciszka i Antoniego. Nie dane im było z mężem Wilhelmem – kolejarzem - docze-

kać wielu wspólnych ślubnych jubileuszy, zmarł w 1979 roku, zmarł też syn Franciszek.

Gertruda nie pracowała zawodowo, wychowywała synów i zajmowała się pracą na roli. - Nigdy nie chorowała, takiego zdrowia jak ma nasza mama to może jej niejedną młodą pozazdrościć – mówi syn Antoni, z którym solenizantka mieszka. W jej wieku niektórzy nie mają już sił ani ochoty do życia. U mamy tego nie widać, jest pełna werwy, pełna życia. Sama jeszcze pojedzie sobie autobusem z Chełmu Małego do kościoła w Chełmie – dodaje rodzina. Pani Gertruda lubi posłuchać radia, poczytać „Gościa Niedzielnego”, parafialne „Światelko”.



Solenizantka ma kochającą rodzinę, ma czwórkę wnucząt i dwoje prawnucząt, wie dzie spokojne życie seniorki rodu.



Mieszkancka gminy **Marta Lichota** obchodziła w styczniu br. swoje 90 urodziny. Z okazji tak wspaniałych urodzin solenizantkę

## Dostojna solenizantka

odwiedził wójt gminy **Stanisław Jagoda**, by osobiście złożyć życzenia stu i więcej lat życia w dobrym zdrowiu i otoczeniu rodziny i przekazać – w imieniu swoim i Gminy – wielki upominkowy kosz z łakociami. Solenizantka urodziła się w Chełmie 27 stycznia 1920 roku, całe swoje życie związała z tą gminą.

W 1940 roku wyszła za mąż za Jana, kolejarza, mieli dwóch synów, doczekali się jednego wnuka. Pani Marta szybko owdowiała, mąż zmarł w 1958 roku. Nie pracowała zawodowo, zajmowała się domem, gospodarstwem. Nie było jej łatwo, ale przetrwała trudne

chwile, teraz jej życie upływa spokojnie, otoczona szacunkiem i opieką najbliższych. Zdrowie jak na ten piękny wiek, nie jest jeszcze najgorsze, pani Marta jest osobą pogodną i kontaktową. Lubi poczytać gazety, zwłaszcza „Gościa Niedzielnego”, ogląda czasem telewizję, słucha radia. W ciągu tych 90 lat życia nie za wiele chorowała, dopiero niedawno musiała odwiedzić szpital, pierwszy raz w życiu – mówi solenizantka – ale więcej nie chce odwiedzać takich miejsc. I oby tak było, niech zdrowie dopisuje jak najdłużej, żeby na urodzinowym torcie pani Marty zapłonęło jeszcze kiedyś sto świe-

## ZŁOTE PARY W GMINIE

Pół wieku temu na ślubnym kobiercu stanęli małżonkowie: **Elżbieta i Henryk Koch, Cecylia i Jan Hajdukowie oraz Helena i Piotr Rysiwie.**

Po pięćdziesięciu latach, z okazji „złotych godów” zostali zaproszeni przez wójta gminy **Stanisława Jagodę** do urzędu, by odebrać pamiątkowe „rózyczki”, które przyznał dla nich prezydent RP. Pięćdziesiąt wspólnie przeżytych lat to czas pracy zawodowej, czas wychowywania dzieci i potem czas patrzenia jak rosną wnuki a nieraz i prawnuki. Życząc zdrowia i jeszcze kolejnych tak wspaniałych jubileuszy małżeńskich - powiedział wójt Jagoda. Małżonkowie zostali przez wójta Jagodę zaproszeni na kawę i „złotoweselną” śląską kołocz.

